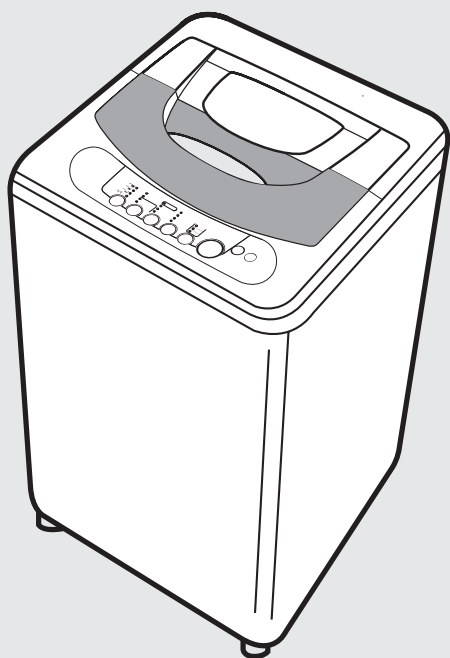


TOSHIBA
Leading Innovation >>>

東芝牌全自動洗衣機
AW-B708B



承蒙惠購東芝牌全自動洗衣機，謹致謝忱。

- 爲使您能夠正確使用本產品，請仔細閱讀使用說明書。
- 也許在您第一次使用洗衣機時會發現排水管中有剩水。
這是由於生產線上的測試造成的，請您不用擔心。

使用說明書

目錄

警告	2
注意	3
各部件名稱	3
操作面板各部位名稱及功能	4
繼續功能	4
護兒鍵	5
預約洗滌模式	5
操作方法	6~7
超級回轉乾爽	7
設定自己需要的洗衣過程	8
洗滌方法	9
保養	10
安裝	11~13
在請維修人員之前	14~15
緊急處理方法	15
規格	15



警告

警告：表示需要提高警覺的事項，如果誤操作可能導致人員傷亡。

在脫水槽完全停止運轉之前，切勿用手觸碰槽中的衣物
即使在脫水槽緩慢轉動的情況下，槽中的洗滌物也有可能纏繞住您的手。
當兒童在場時更應特別注意。



切勿讓幼兒和體弱之人操作洗衣機。

本洗衣機不可由體格、感覺或精神能力較弱，或經驗與知識不足的人員（包括兒童）使用，除非是在責任人給予足夠指導以保證能夠安全使用洗衣機的情況下。

切勿讓兒童將頭探到洗衣槽內或在洗衣機附近玩耍。

必須對幼兒進行監督，以確保其不要玩弄洗衣機。

切勿將架子或箱子等放在洗衣機旁邊。

兒童可能會翻入洗衣桶內，造成受傷或淹死。



切勿拆卸或改裝洗衣機

否則可能引起火災、觸電或受傷。

若需修理，請與購買本洗衣機的銷售商店聯繫。

根據洗衣機銘牌上所註的功率大小選擇合適的電源

否則將引起火災或觸電。

使用不合適的電源可能導致電源插座過熱，引起火災。

在對洗衣機進行檢修之前應先拔下電源插頭

切勿用濕手去拔電源插頭。

否則有觸電、受傷或引起火災的危險。

切勿使用已經損壞的電源線、電源插頭或已經鬆動的電源插座

否則會導致觸電、受傷或火災。

切勿損壞電源線

切勿損壞、切割、加工電源線或過分用力彎曲、拉扯、扭攪或捆綁電源線。此外，切勿猛拉電源線的金屬部分，在線上放置重物或夾住電源線，否則可能導致電源線破損，發生火災或觸電。

切勿將洗衣機安裝在浴室裡或可能被風雨淋到的地方

否則會引起觸電或短路。

切勿將水直接洒到洗衣機主體的各個部位上

否則會引起觸電、短路等事故。

切勿將易燃物品放入洗衣槽內

不要將煤油、汽油、揮發油、稀釋劑、酒精等易燃物品以及沾有這些物質的衣物放入洗衣槽內。

否則會引起爆炸或火災。

擦掉電源線插頭上堆積的灰塵或污垢

堆積的灰塵或污垢可能引起火災。

切勿讓塑膠部件等靠近火源

否則會引起火災。

確認洗衣機是否處於排水不良的狀態

使用排水不良的洗衣機可能導致水回流到機器中，引起觸電或火災。

注意

注意：表示需要特別注意的事項，如果誤操作可能導致人員受傷或機器損壞。

從插座上拔掉電源插頭時，切勿強拉電源線。

應握住電源插頭拔開。
否則可能導致觸電或受傷。

使用溫水洗衣時，請勿使用50攝氏度以上的熱水。

水過熱可能導致洗衣機變形或發生故障，造成觸電。

切勿洗滌和沖洗防水布料、墊子或某些特殊衣物等。

否則在脫水時會出現異常振動，導致受傷等危險。

*：包括雨披、捕魚服裝（夾克和涉水長靴）、滑雪服、睡袋等。

切勿站到洗衣機上或在洗衣機上放置重物。

否則可能存在因變形、破損而導致受傷的危險。

長期不使用洗衣機時，請將電源插頭從插座上拔下。

否則會因絕緣材料的惡化而引起觸電、漏電及火災。

在洗衣機運轉時，切勿將手伸入洗衣機底部。

洗衣機底部旋轉部件的運轉可能導致受傷。

在使用前，請將水龍頭打開，確認供水軟管的連接部分是否有鬆動有漏水現象。

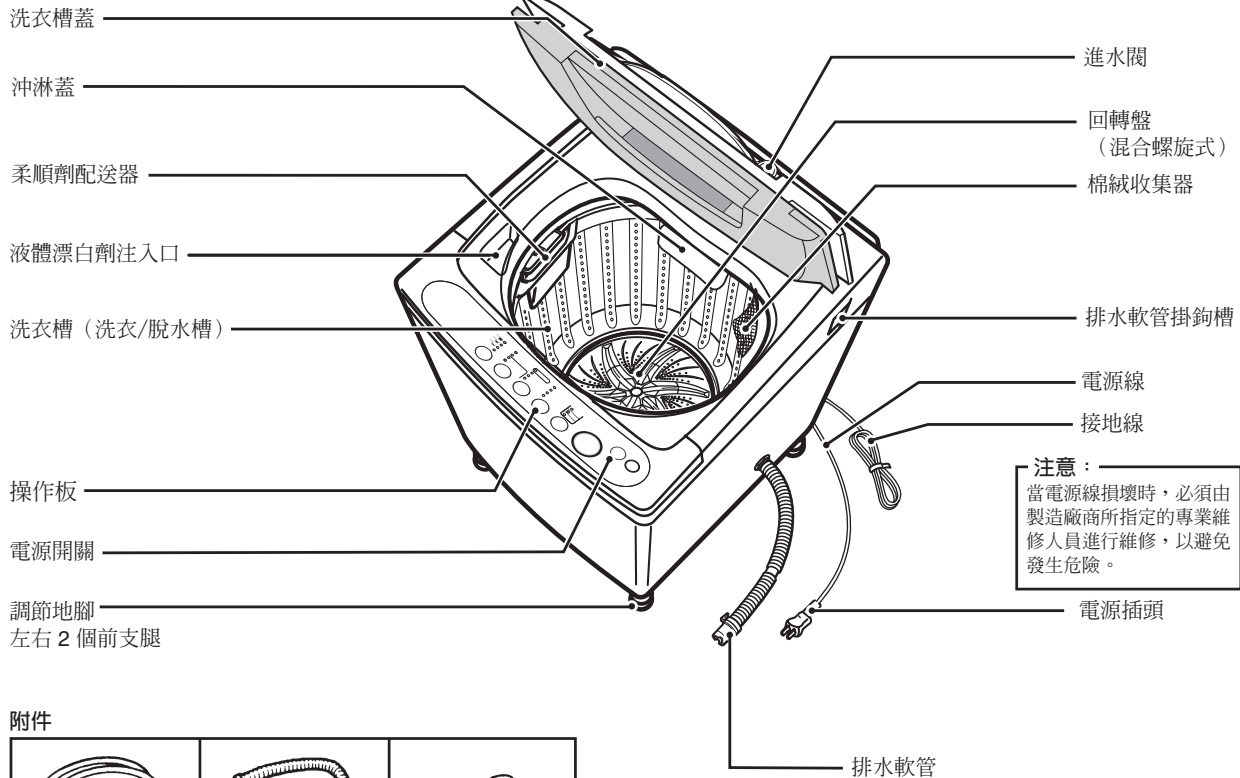
如果螺絲、供水軟管或某些其他部分鬆脫，有可能導致漏水或造成其它損害。

洗衣機放置在地毯上時，要避免開口處被地毯堵塞。

搬運時不可橫搬或倒置、以避免洗衣機結構受損產生危險。

若電源線損壞時，必須由生產商或代理服務處或具有類似資格的人員更換，以避免危險。

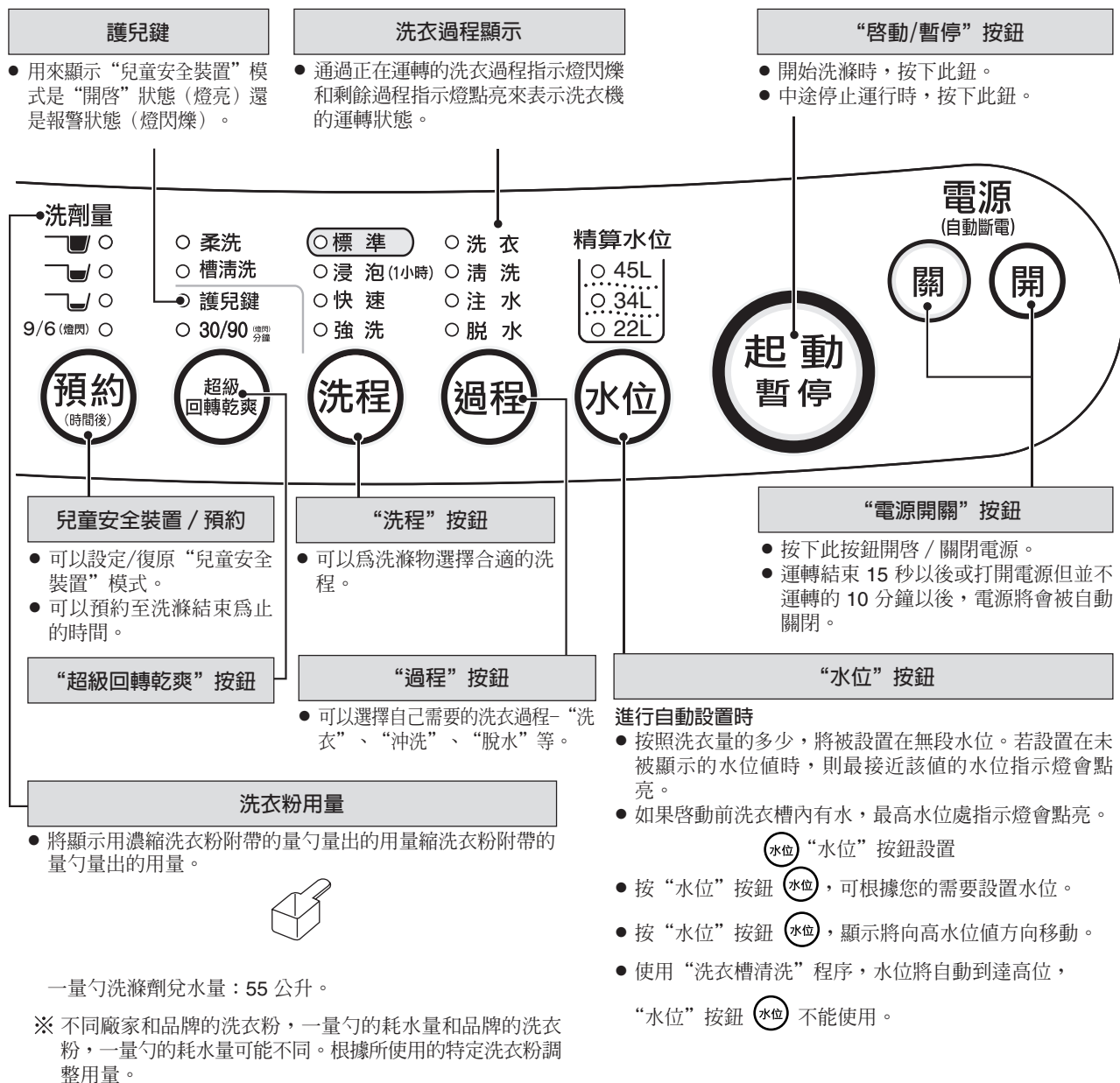
各部件名稱



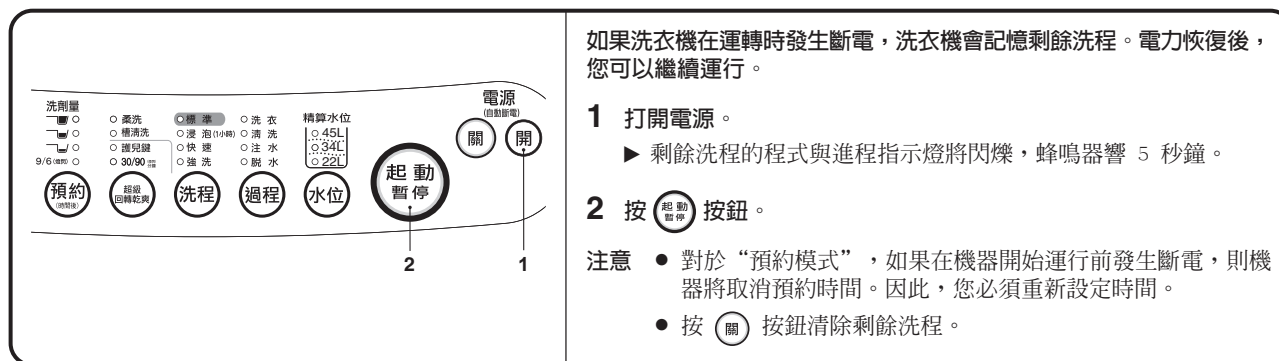
附件



操作面板各部位名稱及功能



繼續功能（斷電恢復）





護兒鍵（如果您家裡有小孩的話）

兒童安全裝置

本洗衣機設有護兒鍵。當此鍵設定為開時，洗衣過程中如果洗衣槽蓋被打開，洗衣機將發出警報。如果發現諸如兒童跌落到洗衣槽中之類的事故時，請儘快採取必要的安全措施。

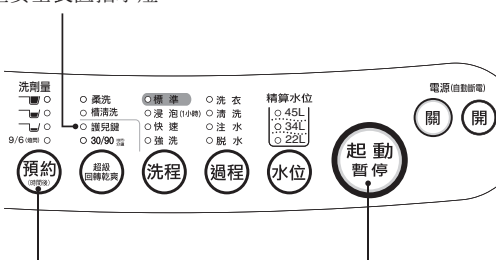
如果家中有需要照管的幼兒，請將此裝置設定為開。

警告：照看好幼兒，離開時切勿將洗衣槽蓋打開，切勿在洗衣機內注滿水時離開，切勿允許兒童將頭探到洗衣槽內或在洗衣機附近玩耍，切勿在洗衣機附近放置桌子或箱子等物。

如何使用兒童安全裝置

如果“兒童安全裝置”設定為“開”並且在洗衣機運轉過程中洗衣槽蓋被打開，洗衣機蜂鳴器將發出鳴叫，並停止供水和洗衣/脫水操作。如果槽內有水，洗衣機將開始排水。（蜂鳴器將一直鳴叫，警告發生了意外操作）。

兒童安全裝置指示燈



按住“預約”按鈕

按下“啟動/暫停”按鈕

如果家中有幼兒，請將此裝置設定為“開”。

如果此裝置設定為“開”，操作過程中洗衣槽蓋被打開時蜂鳴器將鳴叫，指示燈閃爍，洗衣機停止供水並停止洗衣/脫水操作，並在洗衣槽蓋被打開後 5 秒左右開始排水。

- 如果兒童安全裝置被暫時關掉，切勿忘記再次將兒童安全裝置打開。
- 當兒童安全裝置打開後，再打開洗衣槽蓋，並操作啟動按鈕時，洗衣機將發出“嗶，嗶，嗶”鳴叫聲並開始排水。
- 當電源關掉時，洗衣機將記憶最後一次的兒童安全裝置設定。
- 洗衣機出廠時，兒童安全裝置的設定為“關”。

設置/取消兒童安全裝置

設置兒童安全裝置：

- 1 按住“預校”按鈕的同時，按下“啟動/暫停”按鈕，以啟動兒童安全裝置。
 - * 蜂鳴器發出鳴叫，同時兒童安全裝置指示燈亮（檢查指示燈是否點亮）。

取消兒童安全裝置：

- 2 按住“預校”按鈕的同時，按下“啟動/暫停”按鈕，以關掉兒童安全裝置。
 - * 蜂鳴器發出鳴叫，同時兒童安全裝置指示燈滅（檢查指示燈是否燈滅）。

在兒童安全裝置設定狀態下添加洗滌物/洗劑：

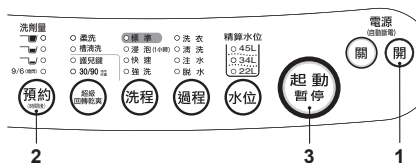
打開洗衣槽蓋，盡快將洗滌物/洗劑分放到洗衣機中，然後迅速關閉洗衣槽蓋（若持續打開洗衣槽蓋約 5 秒鐘後，洗衣機將會自動開始排水）。

如果洗衣機發出鳴叫並已經開始排水時。

檢查安全狀況。
關掉電源開關。

預約洗滌模式

如何設定預約洗滌



設置/取消預約洗滌

- 當您希望刪除記憶時可關掉電源。如果您希望改變預約洗滌時間，請關掉電源，然後設置新的預約時間。

確認預約洗滌時間

- 打開洗衣槽蓋時顯示預約時間，或按下預約按鈕。
- 由於水壓和排水狀況的不同，洗滌結束的實際時間與預約時間會有所不同。

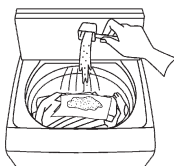
- 1 打開電源開關。
 - ▶ 將洗滌物放入洗衣槽中並選擇您需要的洗衣過程或水位。按您的喜好選擇洗衣過程。
- 2 按下預約按鈕設定預約時間。
 - 每次按下該按鈕，預約小時從 9 小時、6 小時和無預約時間依次變化。
 - 9 小時以發光表示。
 - 6 小時以閃爍表示。

- 3 按下  啟動/暫停按鈕。
 - 檢查水龍頭是否打開。

- 4 根據洗滌劑量提示放入洗劑，然後蓋上洗衣槽蓋。

洗衣粉

在洗滌物上鋪一條手帕，並將洗衣粉放到手帕上。



液體洗劑

將液體洗劑倒入液體漂白劑注入口並用水沖洗兩次。

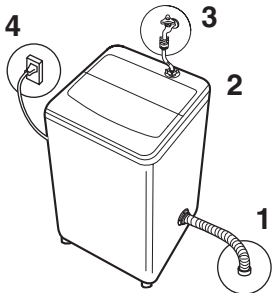
注意

以下原因將會導致衣服殘留有洗劑：

- 潮濕的洗衣粉。
- 潮濕的衣服或將洗劑直接放到衣服上。

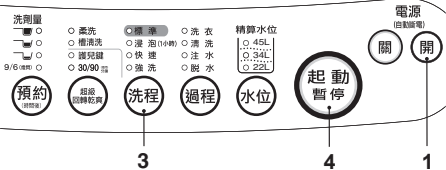
操作方法

操作方法



- 1 安裝好排水軟管。
- 2 正確安裝供水軟管。
- 3 將水龍頭打開。
 - 確認水龍頭或注水口處是否漏水。
- 4 插上電源插頭。

“標準” “浸泡” “快速” “強洗” “柔洗”



“標準” 洗程
水位、水流及洗滌時間將根據自動探測到的洗滌物的多少和種類自動設定。
將洗滌物平整緊湊地放入洗衣槽內，否則設置的水位可能會低於實際需要的水位。

“浸泡” 洗程
該設定用以洗滌易受污以及有明顯污漬的衣物。
● 時間需要 1 小時。
● 清洗設定為“注水沖洗”。
當按下 **過程** 過程按鈕一次，“注水沖洗”將被取消。

“快速” 洗程
專門洗滌較輕的髒衣服。
洗滌時使用普通水流，且洗滌時間更短。

“強洗” 洗程
專門洗滌厚重的髒衣服。
洗滌時使用更強的水流，且洗滌時間更長。

“柔洗” 循環
本洗程以非常溫和的水流柔和清洗女式襯衫或貼身內衣等精緻衣物。
衣物重量：2kg 或以下。

- 1 打開電源開關。
 - 將自動選擇“普通”和“精簡洗衣”洗程。

精簡洗衣
為了有效去污，洗衣機在低水位時開始流水以便讓洗滌物吸入濃縮洗劑。

- 2 將洗滌物放入洗衣槽中。
 - 在洗滌物較多時，將洗滌物完全浸入水中以防供水時水花飛濺。
 - 在選擇“超級回轉乾爽”的情況下，請參閱第 7 頁中的詳細說明。
- 3 按 **洗程** 按鈕選擇“普通”“浸泡”“快速”“強洗”或“柔洗”。
- 4 按下 **啟動/暫停** 啟動暫停按鈕。
 - 回轉盤自動探測洗滌物的多少，並且顯示合適的濃縮洗劑量。
- 5 根據洗劑量指示放入洗劑。
- 6 蓋上蓋子。
 - 如果啟動操作時，打開洗衣槽蓋，洗程將在脫水前停止。
 - 蓋上洗衣槽蓋時小心夾到手指。

洗衣完畢
關閉電源。
● 如果需要再次使用，請打開電源，並按下“啟動”按鈕。

* 如果在洗滌過程中添加洗滌物，一定要按下 **啟動/暫停** 按鈕。
在洗衣槽停止轉動後，再將洗滌物放入。
* 如果護兒鍵設定為打開，而洗衣機運行時洗衣槽蓋被打開，則鳴叫器發出鳴叫並且護兒鍵指示燈閃爍，然後洗衣機開始排水。

要關閉洗滌結束時蜂鳴器的叫聲時

- 您可以關閉蜂鳴器叫聲。



按住



同時按下

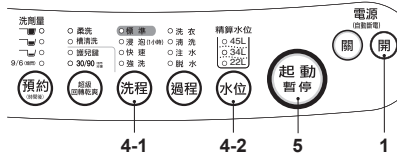
- 按住“行程選擇”按鈕的同時，打開電源開關。蜂鳴器將發出 3 次“嗶，嗶，嗶”聲，結束時蜂鳴器叫聲則被關掉。
- 復原設置（重新設置）時，按同樣的方法設置。

* 一旦您進行了此項設置，洗衣機將自動記憶，無需每次都進行設置。



操作方法

毛毯的洗滌



可以洗滌的毛毯類型和數量。

單人用

(140cm x 200cm 或更少)

100% 合成纖維

類型：邁爾 (Mayer) 毛毯，裝飾 (Tuft) 毛毯，針織毛毯

重量：最大為 2.8kg。

- 請勿洗滌純羊毛毛毯和普通電毯。
- 可洗滌電毯需要按照其使用說明書中的洗滌方法進行洗滌。
- 由於毛毯毛的長度及厚度不同，假如毛毯不能裝進洗衣網就不能進行洗滌。

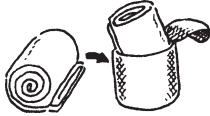
毛毯的折疊

- 清除毛毯上的垃圾或線頭。
- 將毛毯縱向對折。
- 再將毛毯按同樣的方法對折一次。



將毛毯放入洗衣網中

- 卷起毛毯。
- 除邁爾毛毯外的毛毯應輕鬆地卷起來。
- 將毛毯的鑲邊朝下豎著放入洗衣網內，並拉上拉鍊。



當排水狀況改變時，洗滌時間將可能變長。

1 接通電源。

2 放入洗劑並按下啟動按鈕。

- 雖然顯示的洗劑用量對應的水位為低，在放洗劑時還是應放入對應高水位的洗劑用量。
- 當進行了 3 或 4 分鐘時洗劑溶解，這時關閉電源。
- 不要使用肥皂粉。

3 將毛毯放入洗衣槽中。

- 將毛毯放入網中，並將拉鍊端朝上放入洗衣槽中。
- 將毛毯充分浸入水中。

4 設定“標準”洗程。

按一次 **過程** 過程按鈕，選擇“注水沖洗”。

按 **水位** 水位按鈕，選擇“45L”水位。

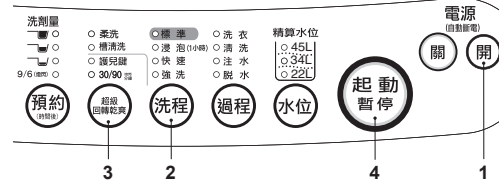
5 關閉洗衣機槽蓋並按下“啟動”按鈕。

洗滌結束後，取出毛毯。

- 拉開洗衣網拉鍊，抓住毛毯中央，將毛毯從洗衣網中取出。

超級回轉乾爽

當您需要乾燥衣物或縮短室內乾燥時間時。



每次脫水的洗滌物量

最多 1.5 kg

設定脫水時間

- 可以根據以下提示手動設定脫水時間：
- 如果您希望縮短衣物脫水時間：30分鐘。
- 如果您想脫水合成衣物：90分鐘。

不能脫水的衣物：

- “超級回轉乾爽”程序將高速長時間脫水，每30分鐘停止，以鬆開洗衣槽內的衣物。下列衣物請勿脫水：
- 易染色的衣物
- 易皺的衣物（例如：短衫，100%棉，襯衫）
- 易變形的衣物
- 防水衣物

1 接通電源，將洗滌物放入洗衣槽內。

2 按下 **洗程** 洗程按鈕選擇程序。

- 設定“清潔水槽”而未設“脫水”洗程時，您不能選擇“超級回轉乾爽”。

3 按下 **超級回轉乾爽** 強脫水按鈕選擇所需時間。

- 點亮表示 30 分鐘。
- 閃爍表示 90 分鐘。

4 按下 **啟動/暫停** 啟動/暫停按鈕。

- 在向洗衣槽內注水前，回轉盤將運轉。洗衣機將預估洗滌量，並提示洗劑用量（當洗衣槽蓋打開時）。

5 按提示放入洗劑並蓋上蓋子。

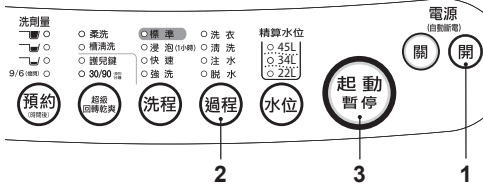
- 在運行時打開洗衣槽蓋，洗衣機將在洗滌和脫水前停止運行。

操作後：在運行結束後，洗衣機蜂鳴器將鳴叫。

- 關閉水龍頭，清潔棉絮過濾網。



設定自己需要的洗衣過程



您可以選擇自己需要的洗衣過程 - 諸如只脫水或重複利用清洗過的水。

“注水沖洗”

標準清洗對洗衣物進行 2 次清洗，注水清洗將進行 3 次清洗且最後一次清洗過程是邊注水邊清洗。

- 一旦設定完成，該設定將被記憶，下次運轉過程將從注水清洗開始。

在按下“啟動”按鈕後，洗衣過程不會改變。須關閉電源再打開，方可進行重新設置。

1 打開電源開關

- 將洗滌物放入洗衣槽中，根據需要，選擇合適的洗衣過程或水位。

2 設定自己需要的洗衣過程。

洗滌的標準設置	洗衣 沖洗 脫水	過程	● 洗衣 ● 沖洗 ○ 注水沖洗 ● 脫水	將衣服在脫水前取出以防止出現皺折，或為了重複使用已用過的清洗水。	洗滌和沖洗	過程	● 洗衣 ● 沖洗 ○ 注水沖洗 ○ 脫水
在標準清洗過程中徹底清洗。 邊注水邊清洗。	洗滌 沖洗 注水沖洗 脫水	過程 按一下	● 洗衣 ● 沖洗 ● 注水沖洗 ● 脫水	對易產生皺折的衣物只進行清洗而不進行脫水。 重複使用已用過的清洗水。	洗滌 沖洗 注水沖洗	過程 按七下	● 洗衣 ● 沖洗 ● 注水沖洗 ○ 脫水
重複使用洗滌過的水預先溶解洗劑。	只洗滌	過程 按兩下	● 洗衣 ○ 沖洗 ○ 注水沖洗 ○ 脫水	對不同髒污程度的衣服分別進行洗滌，再一起脫水。	洗滌 脫水	過程 按八下	● 洗衣 ○ 沖洗 ○ 注水沖洗 ● 脫水
只沖洗已經洗過的衣服。 (清洗前先進行脫水)	只沖洗	過程 按三下	○ 洗衣 ● 沖洗 ○ 注水沖洗 ○ 脫水	對已清洗過的衣物進行清洗。 (清洗前先進行脫水)	沖洗和脫水	過程 按九下	○ 洗衣 ● 沖洗 ○ 注水沖洗 ● 脫水
對已洗滌過的衣物進行徹底清洗。 (清洗前先進行脫水)	沖洗 注水沖洗	過程 按四下	○ 洗衣 ● 沖洗 ● 注水沖洗 ○ 脫水	對衣物進行徹底清洗並脫水。 (洗滌前先進行脫水)	沖洗 注水沖洗 脫水	過程 按十下	○ 洗衣 ● 沖洗 ● 注水沖洗 ● 脫水
對已手洗的衣服進行脫水。 (脫水前先進行排水)	只脫水	過程 按五下	○ 洗衣 ○ 沖洗 ○ 注水沖洗 ● 脫水				
排出洗衣槽中的水。	只排水						

3 蓋上洗衣槽蓋並按下“啟動”按鈕。

- 要使用只排水過程時，請將洗衣槽蓋打開。當出現錯誤顯示後，請關閉電源。

如果想將深度沖洗變更為只洗衣

注水漂洗過程方法

注水沖洗是指在攪拌過程中，注水和漂洗同時進行。



當水流流量很小時，洗衣桶可能無法注滿水。

對於注水沖洗，則需要進行兩次此程序。

但對於靜態漂洗，則僅需要一次。

1 按 **開** 按鈕。

2 按住 **過程** 按鈕 5 秒鐘。

- 將會聽到蜂鳴器鳴叫聲，並在 5 秒鐘內設定洗滌。之後，關閉洗衣機。

注意 ● 切勿同時按 **開** 和 **過程** 按鈕。

- 請按照此說明進行注水沖洗，將會聽到蜂鳴器鳴叫聲。
- 設定之後，洗衣機將此設定儲存在記憶體中。因此不需要每次都進行重新設定。



洗滌方法

建議的洗滌劑量

- 將洗滌物放入洗衣槽中，按“啓動”按鈕，在無水情況下，轉動回轉盤，來檢測洗衣量。然後該顯示將提示所需的洗衣粉用量。

例如  放入 1 勺洗衣粉

- 表示需要附帶的量勺一勺的濃縮洗衣粉用量。

估計洗滌量

圖示 杯	手動 水位設置	複合洗劑（普通類）		柔順劑	
		洗衣粉	液體洗劑	普通類	濃縮類
	45L	約 30g	約 30mL	約 30mL	約 10mL
	34L	約 23g	約 23mL	約 23mL	約 7mL
	22L	約 15g	約 15mL	約 15mL	約 5mL

- 洗劑類型不同，洗劑用量也不同。
- 洗劑太多會導致泡沫過多或清洗不充分。
- 被洗衣物類型不同，水位會略有差異。

注意

- 不同廠家和品牌的洗衣粉量勺的大小可能不同。
- 如果啓動前洗衣槽內有水，水位將設定為高，並且不檢測洗衣量。
- 當回轉盤無水轉動時，衣物鈕扣可能發出音響，請不必擔心衣物損壞。若有必要，請將易損衣物鈕扣面翻過來放到衣物內側以避免衣物受損。

當使用液體洗劑和漂白劑時

液體洗劑和漂白劑

將液體洗劑從液體漂白劑注入入口注入，並用水沖洗兩次。
注入漂白劑應緩慢，小心液體濺出。
當使用漂白劑時，將其直接注入洗衣槽中。

注意

- 彩色和染色的纖維在用漂白劑洗時會褪色，所以在洗滌前一定要仔細閱讀漂白劑容器上的說明。
- 不要將含氯的漂白劑直接注入到洗滌物品上。
- 不要將漂白劑濺到操作板上。如果濺到了，請馬上將其擦乾淨。

當使用柔順劑時

- 1 將柔順劑注入到洗衣槽上方的柔順劑注入入口中，並蓋上柔順劑入口上的蓋子。
 - 如果洗衣槽的位置不佳，很難注入柔順劑，將洗衣槽按反時針方向轉動到一個更加合適注入的位置。
- 2 按照第 5~7 頁所示的方法進行洗滌。
 - 柔順劑將自動注入到洗衣槽中。
 - 柔順劑的品牌不同，注入量也有所差異。

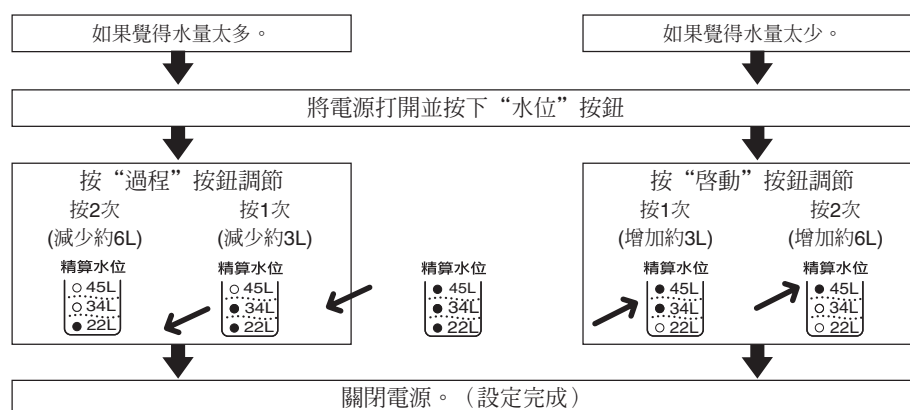


注意

- 清洗時，您無法看到注入到柔順劑入口中的柔順劑。這是由於脫水時的離心作用使柔順劑到盒子的三個部分中去了。
- 當使用注水清洗時，柔順劑的作用將減弱。
- 脫水時不要打開洗衣槽蓋。否則柔順劑注入的定時控制失靈而導致作用減弱。
- 添加柔順劑後不要長時間遠離洗衣機讓其自行運轉。
- 濃縮柔順劑應用水稀釋 3 倍後再添加使用。

如果覺得水量太多或太少時

水位是按照洗衣量多少自動設定的。如果您覺得水量太多或太少，請按以下方法進行調節。



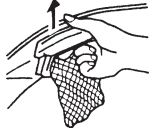
* 一旦設定好，它將被記憶在內存中。不必每次都重複設定。

保養

棉絮過濾網

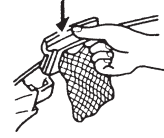
每次使用後請清潔棉絮過濾網。

- 1 提起棉絮過濾網並將其取出。當洗衣機停在一個很難取出棉絮過濾網的位置，則可以用手洗衣筒轉到更方便的位置取出棉絮網。



- 2 將過濾網從內向外翻，取出棉絮。
- 3 安裝棉絮過濾網。

- 如果網兜發生破損，請與附近的銷售商聯繫。

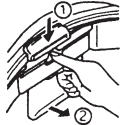


柔順劑格

每使用十次後，請將其拆下清洗一次。

拆卸方法

- 1 抓住拉手上的卡扣向下拉。
- 2 然後朝自己的方向將柔順劑格拉出。

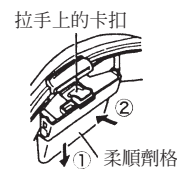


注意：

- 寒冷的天氣時，格子里的水可能凍結。如果發生了上面這種情況，取出格子，將其浸入溫水（低於 40°C）中浸泡 10 分鐘，然後將其完全晾乾後裝回原處。

安裝方法

- 1 對準底部槽口。
- 2 然後向上壓，直至拉手上的卡口掛好。



洗衣機機身及操作板

在對洗衣機機身進行任何維護操作時，請先確認電源插頭是否已經從插座上拔下。

清潔洗衣機機身和操作板，請用沾濕的軟布擦拭。

（如果污漬較為嚴重，請用沾有廚房用洗滌劑的軟布擦拭）。

注意：請勿使用揮發油、稀釋劑、去污粉或其它化學清潔劑擦拭。使用這類化學清潔劑會使部件褪色或損壞。

洗衣槽的清洗

“槽清洗”洗程

洗衣/脫水槽中沾附的衣物或水殘渣，可能引起異味或排水異常。然後這些殘渣將使衣服變髒。如果出現這種情況，請每月使用一次“槽清洗”程序。或者，如果已有衣服沾上了這些殘渣，請使用“槽清洗”程序清除洗衣槽上的殘渣。

- 請勿連續使用“槽清洗”程序。
- 如果洗衣槽中有大量的殘渣，您最好使用含氯的清潔劑對洗衣機進行清潔。請按照清潔劑外包裝標籤上的說明進行使用。

- 通常使用肥皂粉。
- 洗衣粉的用量應大於提示的標準洗劑量。

■ “清潔水槽”程序

注水和脫水	約5分鐘
浸泡	約20分鐘
洗滌（清潔水槽）	約3分鐘
排水和乾燥	約4分鐘
注水和脫水	約5分鐘
清洗	約3分鐘
排水和乾燥	約1分鐘

- 1 打開電源開關。
- 2 按“洗程”按鈕，選擇“槽清洗”。
- 3 按起動按鈕。
 - 沒有指示燈。所有指示燈將關閉。
- 4 當回轉盤（脫水板）開始脫水時，將約 300ml 含氯漂白劑添加到洗衣槽中。
 - 添加到第一次使用的水中。
 - 請勿在“槽清洗”洗程將任何衣服放入洗衣槽中。
- 5 蓋上洗衣槽蓋。
 - 如果在操作過程中打開蓋子，運轉將在排水和沖洗前停止。

結束“槽清洗”。

- 操作結束時，蜂鳴器將鳴叫。

安裝

安裝位置的選擇

請將洗衣機安裝在水平並且穩固的地方。

- 將洗衣機放在不穩固的地方是非常危險的。因為運行時的振動可能導致洗衣機位置偏移。
- 否則運轉時振動的噪音會增大。



搬動洗衣機時請抓住側面的把手。

否則洗衣機中的運轉部件，電子部件和金屬部件等會引起觸電或受傷。

- 切勿將手與洗衣機的內底部相互接觸。
- 切勿用手抬起洗衣機體的底部。



如果要用罩子罩起洗衣機。

不要使用聚氯乙烯製的罩子。有時它會損壞樹脂質地的零部件或噴塗表面。如果使用聚氯乙烯的罩子，請務必在洗衣機和罩子之間鋪一層布。

避免將洗衣機放在有太陽直射的地方。

- 塑料部件會變形或褪色。

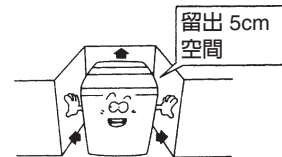


避免將洗衣機放在冷天會結冰的地方。



在洗衣機的側面和後面留出至少 5cm 的空間。

- 如果放置的地方離牆或其它物體太近時，洗滌時洗衣機的振動會引起它們的振動。



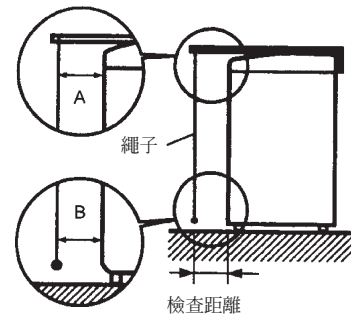
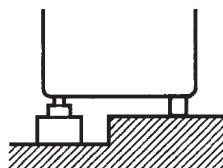
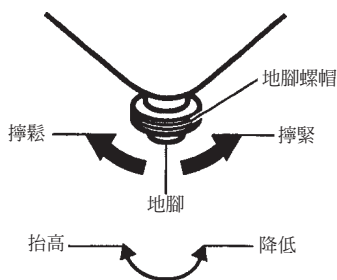
安裝

調節地腳使洗衣機保持水平位置。

1 擰鬆地腳螺帽後，旋轉地腳來調節到合適的高度。然後務必再次擰緊地腳螺帽。

2 如果由於地面有斜坡或不平整造成地腳高度不易調節時，請在地腳下面墊一塊足夠厚的木板，再調節地腳至洗衣機處於水平位置。

3 且一個系有重物的繩子來檢查洗衣機是否處於水平位置。圖中 A 和 B 之間的距離應該相差不到 1cm。



地線的安裝

為了防止觸電等事故，務請安裝地線。要安裝或拆卸地線時，務必先從電源插座上拔出電源插頭。

切勿將地線連接到下列地方。（這是安全保護法規等所規定的）

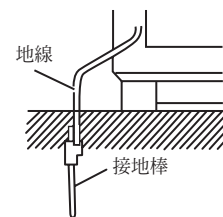
- 煤氣管道……有引起爆炸和火災的危險。
- 電話線和避雷針……打雷時很危險。
- 自來水管道……管道中間有塑料零件，不起接地作用。

使用帶接地端子的電源插座時

- 請將地線的端部牢固地接到接地端子上。

無接地端子時

- 建議您使用本公司另行出售的接地棒進行接地。而且應盡量把接地棒敲入潮濕的地下。
- 接地施工請委託銷售店或電氣行進行。

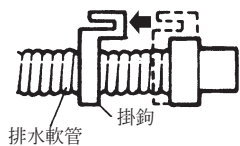


安裝

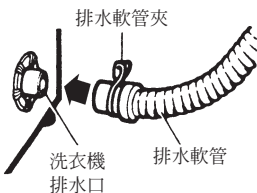
安裝排水軟管

移動掛鉤

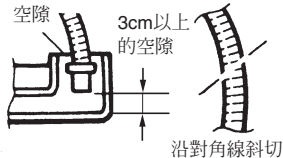
- 將排水軟管插入排水口時，將掛鉤移到後面以便安裝。
- 如果要將掛鉤掛到洗衣機主體上的掛鉤槽中，應先將掛鉤移回到它的最初位置。



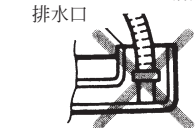
- 將排水軟管插到洗衣機排水口的裡面，用附帶的排水軟管夾固定。
- 將軟管盡量牢固地裝好，否則會導致漏水。



- 將排水軟管插入排水口時，應該在軟管末端和鄰近的地表之間留出一道間隙，或者沿對角線斜切軟管，以保證正確排水。

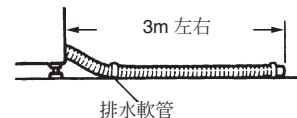


- ※ 將軟管末端平直地插入排水口，並緊貼排水口底部的平坦地表會導致排水不良。



延伸排水軟管時

- 注意排水管的高度或是否會在中途遇到會將其墊高的物體。如果排水軟管過高，則有可能無法排水。
- 在平坦的地方，排水軟管可以延伸 3m 左右的長度。

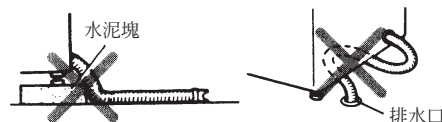


注意：

- 如遇到門檻或排水軟管位置墊高時，洗衣機可能無法排水。



- 勿使排水軟管受到損傷。勿將排水軟管放到洗衣機下面，否則有可能弄破排水軟管。



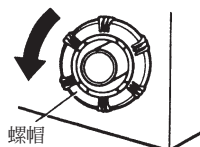
改變排水軟管的伸出位置 排水軟管可安裝在洗衣機的左側或右側

排水軟管的連接端在洗衣機的右側，但是不用拆下排水口內部的排水軟管就可以改變排水軟管的位置。

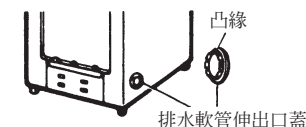
- 1 打開機身後蓋，用手指抓住固定在內部軟管上的擋銷，向上拔出。



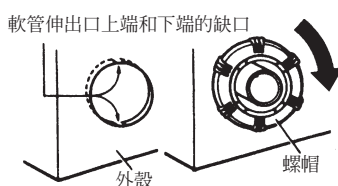
- 2 按逆時針方向旋轉排水軟管接口的螺帽，拆下接口。



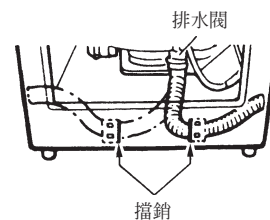
- 3 從機身內部拉出內部排水軟管。



- 4 拆下洗衣機左側的排水軟管伸出口蓋，將內部排水軟管從洗衣機內側對準接口部分的缺口插進，在外側安上螺帽並按順時針方向旋轉，使接口緊固。



- 5 將內部排水軟管的擋銷旋轉 180° 度，不必將它從軟管上取下來。然後將擋銷插入外殼左側固定用的角孔中，向下壓使內部軟管固定。



- 6 合上後蓋，將排水軟管伸出口蓋蓋到機身右側的排水軟管伸出口上。

- 7 更換排水軟管位置之後，請務必進行實驗運行，檢查有無漏水和異紋噪音等現象。

安裝

安裝供水軟管

如果供水軟管安裝不牢，則有可能出現漏水現象。

水龍頭形狀 適用於橫向水龍頭

橫向水龍頭



方形水龍頭



必須有1.6cm以上的長度

活動水龍頭



多用途家用水龍頭



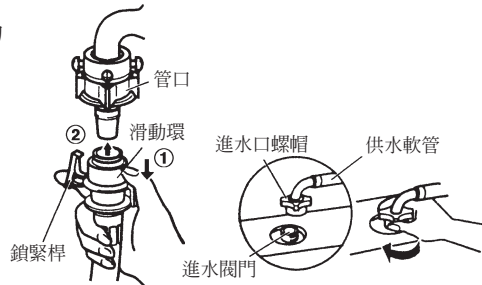
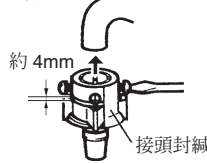
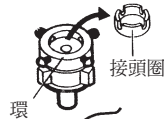
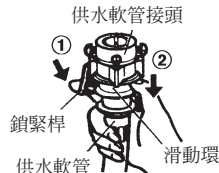
注意

- 不應再使用舊的進水管。
- 如果水龍頭形狀不合適，請與銷售商聯繫。
- 請勿直接接到熱水器上。
- 為了給洗衣機提供持續水源，建議使用分支水管。

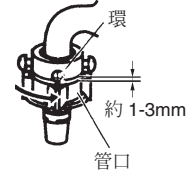


安裝軟管接頭

- 1 按下供水軟管的鎖緊桿，在此狀態下拉下滑動環，將軟管從軟管接頭上拆下來。
- 2 確認水龍頭的直徑。如果水龍頭直徑太大，鬆開螺絲，取下接頭圈。
- 3 鬆開軟管接頭的4個螺絲，安裝到水龍頭上。
- 4 均勻地將4個螺絲擰緊，同時確認管口與環之間是否有4mm以上的間隙。

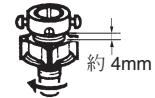


- 5 揭下接頭封絨，將管口沿著箭頭所示方向旋轉擰緊。
- 6 確認管口與環之間的空隙是否在1-3mm之間。
 - 管口與環之間的空隙太大則有可能漏水。
 - 在使用中發生漏水時，請再次擰緊。



注意

- 當因為搬家等原因再次安裝軟管接頭時，請將管口擰鬆至管口與環之間的空隙在4mm以上之後，再按照上面的步驟安裝。這樣可以防止漏水。



注意：

- 打開水龍頭，確認供水軟管是否已正確安裝並且沒有水漏出。如果發生漏水，請重新安裝。
- 拆卸已經通水的供水軟管時，有可能水花飛濺。請參照下面的“供水軟管的拆卸方法”進行操作。

供水水流不暢時

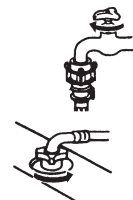
進水口有可能被污物等堵塞。拆下供水軟管，用刷子等清洗過濾網。

- 如果拆下供水軟管時不夠小心，有可能導致水花四處飛濺。因此，請按照下列順序排除管中餘水。



供水軟管的拆卸方法

- 1 關閉水龍頭。
- 2 接通電話，按下啟動/暫停按鈕。
- 3 當出現水位指示後，鬆開洗衣機頂部的進水口螺帽，拆下軟管。



防止結冰

使用完後要充分排乾洗衣槽，排水軟管和供水軟管中的水分。

若已經結冰時

- 1 拆下供水軟管，將其放在40°C以下的溫水中浸泡。
- 2 將40°C以下的溫水倒入洗衣槽中，加至回轉盤全部被淹沒的程度，放置30分鐘。然後用手轉動回轉盤，確認解凍狀況。

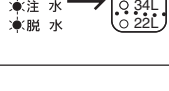


在請維修人員之前

在這種時候	檢查	排除故障的方法
不能運轉	● 是否停電？ ● 家裡的保險絲或電閘是否切斷？ ● 洗衣機的電源插頭是否正確地插在交流插座上？ ● 電源開關是否已經打開？	請先檢查是否停電或是保險絲、電閘斷開。然後再拔下電源插頭，將其重新插入並打開電源開關。
發出異常噪音	● 洗滌物放置是否不平？ ● 洗衣機是否安裝在傾斜或不平坦的地面上？	請調整洗衣機的傾斜或不穩定現象。
	● 是否將火柴棍、發夾或金屬物等一起洗滌？	取出這些雜物。
	● 回轉盤下是否有異物堵塞？	拆下中部的螺絲，向上拔出回轉盤並清除異物。
	● 供水時發出的響聲。	進水閥發出聲響。
漏水	● 水龍頭的形狀是否合適？	調節供水軟管的接頭圈或改變水龍頭的形狀（參見第 13 頁）。
	● 供水軟管接頭的螺絲和管口是否鬆動？	重新將接頭圈安裝到水龍頭上（參見第 13 頁）。
	● 供水口螺帽是否鬆動？ ● 注水軟管接頭是否堵塞？	重新安裝供水軟管（參見第 13 頁）。
洗衣結束時蜂鳴器不叫	● 如果您打開電源的同時按下了“啓動”按鈕，結束時的鳴叫器將不發出鳴叫。 ● 結束鳴叫器是否被關掉了？	按照“要關閉洗滌結束時鳴叫器的叫聲時”（第 6 頁）所述的方法打開結束時的鳴叫器，將發出鳴叫。

錯誤指示列表

如果蜂鳴器發出叫聲且選擇顯示交替閃爍。
“精算水位”顯示表示以下錯誤情況。

顯示	檢查	處理方式
	● 排水管是否正確連接至洗衣機？ ● 排水管是否彎曲？ ● 排水管是否放下？ ● 排水是否結冰了？ ● 排水管出口是否淹沒在水中？ ● 排水管是否阻塞？	打開並關閉一次蓋子，然後按啓動按鈕。
	● 洗滌的衣物是否有傾斜？ ● 您的洗衣機是否安裝在傾斜或不平整的表面？	請修正洗衣機的傾斜與不平穩情況。然後關閉蓋子。
	● 水龍頭是否打開？ ● 水流是否結冰或關閉？ ● 水管進水閥門過濾網是否被髒物阻塞？	打開並關閉一次蓋子，然後按啓動按鈕。
	● 蓋子是否開著？	關閉蓋子。

在請維修人員之前

出現下列現象並非故障。

在這種時候	檢查
第一次使用洗衣機時，排水軟管中會排出少量的水。	● 這是機器在出廠前進行測試後的餘水。
操作進行中，操作板變熱。	● 由於電子部件散熱。
回轉盤一顫一顫地旋轉。	● 爲了防止洗滌物不平均地堆積。
洗滌和注水過程中，電燈閃爍。	● 與室內的接線情況有關，如果使用熒光燈將會有一定的改善。
脫水途中，突然變成注水或清洗狀態。	● 這是由於洗滌物不平均堆積。通過注水、攪拌運作等來調整洗滌物的堆積之後再進行脫水。
脫水過程結束以後洗衣機中還有餘水飛濺的聲音。	● 這是由於洗衣機中存有餘水來保持平衡，並非故障。
脫水過程不充分。	● 全自動洗衣機的脫水效率比半自動洗衣機要低，洗滌浴巾等厚重的洗滌物時會有脫水不均的現象。
脫水過程中暫停洗衣，再次啟動時洗衣機不立即工作。	● 在洗衣機開始脫水運作和排水閥門充分開啓之間會稍有一段暫停時間。
脫水過程中洗衣機時轉時停。	● 在脫水過程中可能聽到間歇性的馬達聲（“咕咕”聲），這是在爲了控制旋轉而發出的聲音，而不是故障。
斷水後流出含有鐵鏽的水。	● 請等待水流變清之後再開始洗滌。對已經沾上鐵鏽的白顏色衣服可以使用漂白劑進行漂白。切勿對彩色衣服進行漂白。
鳴叫器鳴叫不停。	● 如果護兒鍵設置爲開，並且在洗衣機運作過程中打開洗衣槽蓋，鳴叫器會發出鳴叫。請檢查洗衣機內部後，按下電源按鈕再次重新啓動。

緊急處理方法

當本機有動作異常現象發生時，請速關閉電源開關，拔掉電源插頭，並送至本公司服務單位處理，切勿自行拆修，以免發生危險。

規格

類型	全自動洗衣機	額定運行時間	標準洗程 43 分鐘
洗衣方式	渦旋式	標準水量	高水位時 45L
外形尺寸	563(寬)×535(深)×920(高)	標準耗水量	98L
重量	27kg	使用水壓	0.03~1MPa
最高洗滌容量	7kg 的乾衣物		



TOSHIBA

Leading Innovation >>>

MANUFACTURED BY

TOSHIBA CONSUMER PRODUCTS (THAILAND) CO., LTD.

6348098301